



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Langnau Stars**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
44	C	HOFMANN Tim	214372	00:42	44	17	1					09:20	36	2	11:20	H
17	A	WOLFENSBERGER Leandro	214148	42:58	64		2					35:50	64	2	37:50	A
39	G	FELNER Julius	213003	53:35	64	21	3					36:53	17	2	38:53	G1
	G											59:54	45	2	60:00	H
26		THOMA Rebecca	214025													
21		THOMA Lars	214024													
64		WHITTINGHAM Jules	216948													
6		WOLFENSBERGER Liam	214150													
45		BALZANI Luca	217238													
36		KAUTSCHEK Nicolai	217214													

Team / Mannschaft / Club Società  
 League/Liga  
 Ligue/Lega

**CLUB 1** Langnau Stars **NCE**

**CLUB 2** JB Wiggertal United **NCE**

Lieu / Ort  
 Location / Luogo **Langnau am Albis (ZH)**  
 Date / Datum **17.09.2017**  
 Date / Data

Start / Beginn **10:30**  
 Début / Inizio **12:20**  
 End / Ende **12:20**  
 Fin / Fine  
 Match Number / Index **NVCB38**  
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft  
 Championnat / Campionato **X**  
 Friendly / Freundschaft  
 Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
 Tournoi / Torneo  
 Cup / Pokal  
 Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  
 Autre / Altro  
 Spectators / Zuschauer  
 Spectateurs / Spettatori **60**

COACH  
 Surname / Name  
 Nom / Cognome **BUTZ Christoph**  
 Forename / Vorname  
 Prénom / Nome  
 Signature **214381**

No Card / Lic.  
 No Lic. / Tess.  
 Surname / Name  
 No Lic. / Tess.  
 Forename / Vorname  
 Prénom / Nome  
 Signature / Firma  
 Unterschrift  
 Time Keeper  
 Chronométrateur **216473**  
**WHITTINGHAM Eliot**

Official scorer  
 Marqueur **209060**  
**MERMOLJA Martin**

Referee 1  
 Arbitre 1 **9202**  
**FEN Eugen**

Referee 2  
 Arbitre 2 **212027**  
**HAGNAUER Christian**

Tech. Director  
 Directeur tech.

**2 JB Wiggertal United**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
9	C	SCHÜRCH Lucas	210086	17:18	9		1					48:12	17	2	50:12	I
4	A	ANDRES Mike	214195	17:33	7	9	2									
1	G	ZEMP Marc	211412	35:17	9	19	3									
	G			50:08	9		4									
7		BADER Fabio	331101	52:17	9	19	5									
14		MÜLLER Fabio	212423	55:15	14	4	6									
19		JOSS Lorin	211140	56:14	11	9	7									
11		VONAESCH Philipp	211134													
17		SPIESS Cédric	217138													
5		ZEMP Janis	214239													
12		SCHÜRCH Niklas	214194													
13		WEILENMANN Annina	211133													

COACH  
 Surname / Name  
 Nom / Cognome **INGOLD Flurin**  
 Forename / Vorname  
 Prénom / Nome  
 Signature **210226**

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	3	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>JB Wiggertal United</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Pról. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments  
 SR-Bemerkung  
 Remarques arb.  
 Protest 50:08 Langnau Protest nicht bestätigt

TOTAL **3**  
 TIME OUT **X**  
 TOTAL **8 min**

TOTAL **7**  
 TIME OUT  
 TOTAL **2 min**